

Колискова - На вечернім небі

В. Лис

перел. для ж. х. Тарасий Чиж*

Andante

1

C1
C2

На ве-чер-нем не-бе взо-шла за-ря, Чи-ста-я Ма-ри-я нам ро-ди-ла,
нам ро-дил-ся в ми-ре Гос-по-день Сын, что бы всех лю-дей от гре-ха спа-сти,
нам ро-дил-ся в ми-ре Гос-по-день Сын, что-бы всех лю-дей от гре-ха спа-сти.

A1
A2

2

Спи Сы-но-чек ми-лень-кий за-сы-пай, Ты при-шёл от-крыть всемдо-ро-гу в рай,
в пе-ще-ре вер-те-па сре-ди зве-рей, в ми-ре всем ро-дил-ся Гос-по-день Сын,
в пе-ще-ре вер-те-па сре-ди зве-рей, в ми-ре всем ро-дил-ся Гос-по-день Сын.

* перевод на русский язык

© Тарасий Чиж: набор, оформление. 2025 год

Andantino

3

Па-сту-хи при-шли Те-бя про-слав-лять, а вол-хвы по-дар-ки Те-бе воз-дать,

про-сла-ви-ти Гос-по-да и Твор-ца, что Сво-е-го Сы-на по-слал Хри-ста,

про-сла-ви-ти Гос-по-да и Твор-ца, что Сво-е-го Сы-на по-слал Хри-ста.

Andante

4

На ве-чер-нем не-бе воз-шла за-ря, Чи-ста-я Ма-ри-я нам ро-ди-ла,

нам ро-дил-ся в ми-ре Гос-по-день Сын, что-бы всех лю-дей от гре-ха спа-сти,

нам ро-дил-ся в ми-ре Гос-по-день Сын, что-бы всех лю-дей от гре-ха спа-сти.

ritardando



Лю-ли, лю-ли ми-лень-кий лю-ли бай, лю-ли, лю-ли ма-лень-кий за-сы пай.



Спаси Господи и помилуй рабов Твоих: Михаила и Викторю

Свято-Успенский Одесский Патриарший мужской монастырь

21.12.2025